



ΚΥΠΡΙΑΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ  
ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ



ΤΜΗΜΑ ΤΕΛΩΝΕΙΩΝ  
1440 ΛΕΥΚΩΣΙΑ

Αρ. Φακ.: 04.02.023.002.002.001  
Αρ. Τηλ.: 22601661  
Αρ. Φαξ: 22605009  
Ηλεκτρ. ταχυδ.: [headquarters@customs.mof.gov.cy](mailto:headquarters@customs.mof.gov.cy)

17 Μαΐου 2018

### Εγκύκλιος ΕΕ «Τ» (717)

Όλο το τελωνειακό προσωπικό

#### Εκτελεστικός Κανονισμός (ΕΕ) 2018/724 της Επιτροπής περί ορισμένων μέτρων εμπορικής πολιτικής που αφορούν ορισμένα προϊόντα καταγωγής Ηνωμένων Πολιτειών της Αμερικής

Επισυνάπτεται ο εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2018/724 της Επιτροπής, που δημοσιεύτηκε στην Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης L 122 ημερομηνίας 17 Μαΐου 2018.

Σύμφωνα με το άρθρο 1 του κανονισμού, η Ευρωπαϊκή Επιτροπή από τις 20 Ιουνίου 2018, θα προβεί σε αναστολή των παραχωρήσεων ως προς τον εισαγωγικό δασμό για τις συναλλαγές με τις Ηνωμένες Πολιτείες, στο πλαίσιο της GATT 1994, για τα προϊόντα τα οποία απαριθμούνται στο παράρτημα I και στο παράρτημα II, εφόσον το Συμβούλιο Εμπορευματικών Συναλλαγών του ΠΟΕ δεν προβάλλει έγκαιρα αντίρρηση στη σχετική κοινοποίηση.

Η προτεινόμενη αναστολή στοχεύει στη δυνατότητα εφαρμογής πρόσθετων δασμών κατά την εισαγωγή των εν λόγω προϊόντων καταγωγής Ηνωμένων Πολιτειών.

Σύμφωνα με το άρθρο 2 του κανονισμού, η εφαρμογή πρόσθετων δασμών για τα εν λόγω προϊόντα γίνεται ως ακολούθως:

- α) Κατά το πρώτο στάδιο, μπορεί να εφαρμοστεί πρόσθετος κατ' αξία δασμός με ανώτατο συντελεστή 25 % για τις εισαγωγές των προϊόντων που απαριθμούνται στο παράρτημα I από την 20ή Ιουνίου 2018.
- β) Κατά το δεύτερο στάδιο, μπορεί να εφαρμοστεί πρόσθετος κατ' αξία δασμός με ανώτατο συντελεστή 10 %, 25 %, 35 % ή 50 % για τις εισαγωγές των προϊόντων που απαριθμούνται στο παράρτημα II:
  - από τις 23 Μαρτίου 2021 ή
  - από την πέμπτη ημέρα μετά την έκδοση ή την κοινοποίηση από το όργανο επίλυσης διαφορών του ΠΟΕ απόφασης ότι τα μέτρα διασφάλισης των Ηνωμένων Πολιτειών δεν συνάδουν με τις σχετικές διατάξεις της συμφωνίας για τον ΠΟΕ, εάν αυτό συμβεί νωρίτερα. Στην τελευταία περίπτωση, η Επιτροπή δημοσιεύει στην Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης ανακοίνωση που αναφέρει την ημερομηνία κατά την οποία εκδόθηκε ή κοινοποιήθηκε η απόφαση αυτή.

Σύμφωνα με το άρθρο 4 του κανονισμού, τα προϊόντα που απαριθμούνται στα παραρτήματα για τα οποία έχει εκδοθεί, πριν από την ημερομηνία έναρξης ισχύος του παρόντος κανονισμού, άδεια εισαγωγής που προβλέπει δασμολογική απαλλαγή ή μείωση δασμών, δεν υπόκεινται σε πρόσθετο δασμό. Επιπλέον, τα προϊόντα που απαριθμούνται στα παραρτήματα, για τα οποία οι εισαγωγείς μπορούν να αποδείξουν ότι έχουν εξαχθεί από τις Ηνωμένες Πολιτείες προς την Ένωση πριν από την ημερομηνία εφαρμογής πρόσθετου δασμού, δεν υπόκεινται σ' αυτόν τον πρόσθετο δασμό.

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει από τις 17 Μαΐου 2018.

  
(Αντρούλλα Νεοφυτίδου)  
γιά Διευθύντ  
Τμήματος Τελωνείων

Κοιν. : Κυπριακό Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο: [chamber@ccci.org.cy](mailto:chamber@ccci.org.cy) ,  
[secgen@ccci.org.cy](mailto:secgen@ccci.org.cy) & [maria@ccci.org.cy](mailto:maria@ccci.org.cy)  
: Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Λευκωσίας: [ncci@ccci.org.cy](mailto:ncci@ccci.org.cy) &  
[Chryso@ccci.org.cy](mailto:Chryso@ccci.org.cy)  
: Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Λεμεσού: [chamberl@cytanet.com.cy](mailto:chamberl@cytanet.com.cy)  
: Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Αμμοχώστου:  
[info@famagustachamber.org.cy](mailto:info@famagustachamber.org.cy)  
: Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Λάρνακας: [icci@spidernet.com.cy](mailto:icci@spidernet.com.cy)  
: Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Πάφου: [evepafos@cytanet.com.cy](mailto:evepafos@cytanet.com.cy)  
: Ομοσπονδία Εργοδοτών και Βιομηχάνων Κύπρου: [cchristofides@oeb.org.cy](mailto:cchristofides@oeb.org.cy)  
: Σύνδεσμος Τελωνειακών Πρακτόρων και Διαμεταφορέων Κύπρου:  
[info@famagustachamber.org.cy](mailto:info@famagustachamber.org.cy) & [aacf@cytanet.com.cy](mailto:aacf@cytanet.com.cy)  
: Παγκύπρια Ένωση Εκτελωνιστών και Διαμεταφορέων: [Chryso@ccci.org.cy](mailto:Chryso@ccci.org.cy)  
: Σύνδεσμος Γενικών Αποθηκών Κύπρου: [info@famagustachamber.org.cy](mailto:info@famagustachamber.org.cy)  
: Σύνδεσμο Ναυτικών Πρακτόρων Κύπρου: [info@csa-cy.org](mailto:info@csa-cy.org)  
: Αρχή Λιμένων Κύπρου: [cpa@cpa.gov.cy](mailto:cpa@cpa.gov.cy)  
: Π.Ο.Β.Ε.Κ: [povekcy@cytanet.com.cy](mailto:povekcy@cytanet.com.cy)  
: Π.Ο.Β.Ε.Κ Λεμεσού: [poveklm@cytanet.com.cy](mailto:poveklm@cytanet.com.cy)  
: Σύνδεσμος Ταξιδιωτικών Πρακτόρων Κύπρου: [acta@acta.org.cy](mailto:acta@acta.org.cy)  
: κα Μαρία Τσολάκη : [mtheophilou@customs.mof.gov.cy](mailto:mtheophilou@customs.mof.gov.cy) , για ενημέρωση της  
Ιστοσελίδας

ΓΚ/

## ΕΚΤΕΛΕΣΤΙΚΟΣ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΕ) 2018/724 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 16ης Μαΐου 2018

περί ορισμένων μέτρων εμπορικής πολιτικής που αφορούν ορισμένα προϊόντα καταγωγής Ηνωμένων Πολιτειών της Αμερικής

Η ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,

Έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 654/2014 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 15ης Μαΐου 2014, περί ασκήσεως των δικαιωμάτων της Ένωσης για την εφαρμογή και την επιβολή των διεθνών εμπορικών κανόνων <sup>(1)</sup>, και ιδίως το άρθρο 4 παράγραφος 1,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Στις 8 Μαρτίου 2018 οι Ηνωμένες Πολιτείες της Αμερικής («Ηνωμένες Πολιτείες») θέσπισαν μέτρα διασφάλισης υπό τη μορφή δασμολογικής αύξησης για τις εισαγωγές ορισμένων προϊόντων χάλυβα και αλουμινίου, με ισχύ από 23 Μαρτίου 2018 και με αόριστη διάρκεια. Στις 22 Μαρτίου, η ημερομηνία έναρξης ισχύος της δασμολογικής αύξησης όσον αφορά την Ευρωπαϊκή Ένωση αναβλήθηκε για την 1η Μαΐου 2018.
- (2) Παρά τον χαρακτηρισμό των μέτρων αυτών από τις Ηνωμένες Πολιτείες ως μέτρων ασφάλειας, κατ' ουσίαν πρόκειται για μέτρα διασφάλισης. Συνίστανται σε διορθωτική δράση που διαταράσσει το ισοζύγιο των παραχωρήσεων και υποχρεώσεων που προκύπτει από τις συμφωνίες του Παγκόσμιου Οργανισμού Εμπορίου («ΠΟΕ») και περιορίζουν τις εισαγωγές με σκοπό την προστασία του εγχώριου κλάδου παραγωγής έναντι του ανταγωνισμού από το εξωτερικό, για λόγους εμπορικής ευημερίας του εν λόγω κλάδου παραγωγής. Οι εξαιρέσεις για λόγους ασφάλειας της Γενικής Συμφωνίας Δασμών και Εμπορίου του 1994 («GATT 1994») δεν ισχύουν για παρόμοια μέτρα διασφάλισης, ούτε τα δικαιολογούν, και δεν έχουν καμία σχέση με το δικαίωμα της επανεξισορρόπησης στο πλαίσιο των σχετικών διατάξεων της συμφωνίας του ΠΟΕ.
- (3) Η συμφωνία του ΠΟΕ για τα μέτρα διασφάλισης προβλέπει το δικαίωμα κάθε μέλους εξαγωγής που επηρεάζεται από ένα μέτρο διασφάλισης να αναστείλει την εφαρμογή ουσιαστικά ισοδύναμων παραχωρήσεων ή άλλων υποχρεώσεων στις συναλλαγές του μέλους του ΠΟΕ που εφαρμόζει το μέτρο διασφάλισης, εφόσον δεν επιτευχθεί ικανοποιητική λύση στο πλαίσιο διαβουλεύσεων και δεν εκφράσει αντιρρήσεις το Συμβούλιο Εμπορευματικών Συναλλαγών του ΠΟΕ.
- (4) Οι διαβουλεύσεις μεταξύ των Ηνωμένων Πολιτειών και της Ένωσης, όπως προβλέπονται στα άρθρα 8 και 12.3 της συμφωνίας του ΠΟΕ για τα μέτρα διασφάλισης, δεν κατέληξαν σε ικανοποιητική λύση <sup>(2)</sup>.
- (5) Η αναστολή εκ μέρους της Ένωσης ουσιαστικά ισοδύναμων παραχωρήσεων ή άλλων υποχρεώσεων θα πρέπει να τεθεί σε ισχύ μετά τη λήξη των 30 ημερών από την κοινοποίησή της στο Συμβούλιο Εμπορευματικών Συναλλαγών, εκτός εάν το Συμβούλιο Εμπορευματικών Συναλλαγών εκφράσει αντιρρήσεις. Η συμφωνία του ΠΟΕ προβλέπει ότι το δικαίωμα ανάκλησης ασκείται α) αμέσως, υπό τον όρο ότι το μέτρο διασφάλισης δεν αποτελεί απόρροια της αύξησης των εισαγωγών σε απόλυτες τιμές, ή δεν συμμορφώνεται με τις σχετικές διατάξεις της συμφωνίας του ΠΟΕ, ή β) μετά τη λήξη μιας περιόδου τριών ετών, από την ημερομηνία εφαρμογής του μέτρου διασφάλισης.
- (6) Η Επιτροπή ασκεί το δικαίωμα αναστολής της εφαρμογής ουσιαστικά ισοδύναμων παραχωρήσεων ή άλλων υποχρεώσεων με σκοπό την επανεξισορρόπηση παραχωρήσεων ή άλλων υποχρεώσεων στις εμπορικές σχέσεις με τρίτες χώρες, με βάση το άρθρο 4 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 654/2014. Τα ενδεδειγμένα μέτρα λαμβάνουν τη μορφή μέτρων εμπορικής πολιτικής τα οποία μπορεί να περιλαμβάνουν, μεταξύ άλλων, την αναστολή δασμολογικών παραχωρήσεων και την επιβολή νέων ή αυξημένων τελωνειακών δασμών.
- (7) Κατά τον σχεδιασμό και την επιλογή των κατάλληλων μέτρων εμπορικής πολιτικής, η Επιτροπή εφαρμόζει αντικειμενικά κριτήρια σύμφωνα με το άρθρο 4 παράγραφος 2 στοιχείο γ) και το άρθρο 4 παράγραφος 3 του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 654/2014, καθώς και, κατά περίπτωση, σχετικά με την αναλογικότητα των μέτρων, τη δυνατότητά τους να παρέχουν ανακούφιση στους κλάδους παραγωγής της Ένωσης που πλήττονται από τα μέτρα διασφάλισης και τον στόχο της ελαχιστοποίησης των αρνητικών οικονομικών συνεπειών για την Ένωση, μεταξύ άλλων όσον αφορά τις βασικές πρώτες ύλες.

<sup>(1)</sup> ΕΕ L 189 της 27.6.2014, σ. 50.

<sup>(2)</sup> Οι διαβουλεύσεις ζητήθηκαν από την Ένωση στις 16 Απριλίου 2018. Δεν έχει επιτευχθεί συμφωνία και η περίοδος των 30 ημερών για τη διεξαγωγή διαβουλεύσεων σύμφωνα με το άρθρο 8 της συμφωνίας του ΠΟΕ για τα μέτρα διασφάλισης έχει λήξει.

- (8) Σύμφωνα με το άρθρο 9 του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 654/2014, η Επιτροπή έδωσε στα ενδιαφερόμενα μέρη τη δυνατότητα να εκφράσουν τις απόψεις τους και να υποβάλουν πληροφορίες σχετικά με τα οικονομικά συμφέροντα της Ένωσης στην προκειμένη περίπτωση (3).
- (9) Τα μέτρα διασφάλισης των Ηνωμένων Πολιτειών μπορούν να έχουν σημαντικές αρνητικές οικονομικές επιπτώσεις για τους σχετικούς κλάδους παραγωγής της Ένωσης. Θα περιορίζαν σημαντικά τις εξαγωγές των οικείων προϊόντων χάλυβα και αλουμινίου στις Ηνωμένες Πολιτείες. Οι διγόμενες εισαγωγές των σχετικών προϊόντων χάλυβα και αλουμινίου στις Ηνωμένες Πολιτείες της Αμερικής από την Ένωση ανέρχονταν σε τουλάχιστον 6,41 δισεκατομμύρια ευρώ το 2017 (εκ των οποίων 5,30 δισεκατομμύρια ευρώ αφορούν τις συνολικές εισαγωγές χάλυβα και περίπου 1,11 δισεκατομμύρια ευρώ τις συνολικές εισαγωγές αλουμινίου).
- (10) Ως εκ τούτου, η αναστολή των εμπορικών παραχωρήσεων για ορισμένα προϊόντα έως ένα επίπεδο που αντανάκλα και δεν υπερβαίνει το ποσό που θα προέκυπτε από την εφαρμογή δασμών εκ μέρους των Ηνωμένων Πολιτειών στις εισαγωγές προϊόντων χάλυβα και αλουμινίου από την Ένωση στις ΗΠΑ αποτελεί κατάλληλη αναστολή της εφαρμογής ουσιαστικά ισοδύναμων εμπορικών παραχωρήσεων σύμφωνα με τη συμφωνία του ΠΟΕ για τα μέτρα διασφάλισης.
- (11) Στη συνέχεια, με χωριστή εκτελεστική πράξη, η Ευρωπαϊκή Επιτροπή μπορεί να αποφασίσει να εφαρμόσει την αναστολή της εφαρμογής εμπορικών παραχωρήσεων, εφόσον είναι αναγκαίο ή κατά τον βαθμό που είναι αναγκαίο, μέσω της εφαρμογής πρόσθετων δασμών στις εισαγωγές στην Ένωση ορισμένων προϊόντων καταγωγής Ηνωμένων Πολιτειών. Η Επιτροπή θα πρέπει να αποφασίσει σχετικά με το πεδίο εφαρμογής, λαμβάνοντας υπόψη τις χρονικές απαιτήσεις που περιγράφονται στην αιτιολογική σκέψη 5, ανάλογα με το αν οι Ηνωμένες Πολιτείες εξαιρέσουν ορισμένα προϊόντα ή επιχειρήσεις από τα μέτρα διασφάλισης.
- (12) Λαμβάνοντας υπόψη τις χρονικές απαιτήσεις που περιγράφονται στην αιτιολογική σκέψη 5, οι πρόσθετοι δασμοί θα πρέπει να εφαρμοστούν, εφόσον είναι αναγκαίο ή κατά τον βαθμό που είναι αναγκαίο, σε δύο στάδια. Κατά το πρώτο στάδιο, κατ' αξίαν δασμοί με ανώτατο συντελεστή 25 % επί των εισαγωγών των προϊόντων που απαριθμούνται στο παράρτημα I μπορούν να εφαρμοστούν αμέσως και έως ότου οι Ηνωμένες Πολιτείες παύσουν να εφαρμόζουν μέτρα διασφάλισης για τα προϊόντα που προέρχονται από την Ένωση.
- (13) Το συνολικό ποσό των κατ' αξίαν δασμών κατά την πρώτη φάση αντικατοπτρίζει τη δασμολογική αύξηση εκ μέρους των Ηνωμένων Πολιτειών επί των εισαγωγών «άνθρακα και κραματοποιημένων πλατέων προϊόντων» και «άνθρακα και κραματοποιημένων επιμήκων προϊόντων» (4) από την Ένωση προς τις Ηνωμένες Πολιτείες (εισαγωγές από την Ένωση στις Ηνωμένες Πολιτείες συνολικής αξίας 2,83 δισεκατομμυρίων ευρώ το 2017). Αυτά είναι τα προϊόντα χάλυβα για τα οποία τα μέτρα διασφάλισης των Ηνωμένων Πολιτειών δεν έχουν ληφθεί λόγω της αύξησης των εισαγωγών σε απόλυτες τιμές.
- (14) Κατά το δεύτερο στάδιο, περαιτέρω κατ' αξίαν συμπληρωματικοί δασμοί με ανώτατο συντελεστή 10 %, 25 %, 35 % και 50 % στις εισαγωγές των προϊόντων που απαριθμούνται στο παράρτημα II είναι δυνατόν να εφαρμοστούν από τις 23 Μαρτίου 2021 ή μετά την έκδοση ή την κοινοποίηση από το όργανο επίλυσης διαφορών του ΠΟΕ απόφασης ότι τα μέτρα διασφάλισης των Ηνωμένων Πολιτειών δεν συνάδουν με τις σχετικές διατάξεις της συμφωνίας για τον ΠΟΕ, εάν αυτό συμβεί νωρίτερα, έως ότου οι Ηνωμένες Πολιτείες παύσουν να εφαρμόζουν τα μέτρα διασφάλισης.
- (15) Το συνολικό ποσό των κατ' αξίαν δασμών κατά το δεύτερο στάδιο αντανάκλα τη δασμολογική αύξηση ύψους 10 % εκ μέρους των Ηνωμένων Πολιτειών στις εισαγωγές των προϊόντων αλουμινίου (5) και ύψους 25 % επί των εισαγωγών «άνθρακα και κραματοποιημένων σωλήνων κάθε είδους», «προϊόντων άνθρακα και κραματοποιημένων ημικατεργασμένων προϊόντων» και «προϊόντων από ανοξείδωτο χάλυβα» (6) από την Ένωση προς τις Ηνωμένες Πολιτείες (εισαγωγές συνολικής αξίας 3,58 δισεκατομμυρίων ευρώ στις Ηνωμένες Πολιτείες το 2017, εκ των οποίων 2,47 δισεκατομμύρια ευρώ ήταν εισαγωγές χάλυβα και 1,11 δισεκατομμύρια ευρώ εισαγωγές αλουμινίου). Αυτά είναι τα προϊόντα για τα οποία φαίνεται να υπάρχει αύξηση των εισαγωγών σε απόλυτες τιμές.
- (16) Τα μέτρα εμπορικής πολιτικής και τα οικεία προϊόντα έχουν επιλεγεί σύμφωνα με τα κριτήρια του άρθρου 4 παράγραφος 2 στοιχείο γ) και το άρθρο 4 παράγραφος 3 του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 654/2014.
- (17) Μην υπερβαίνοντας την αξία των εισαγωγών της Ένωσης που πλήττονται από τα μέτρα διασφάλισης των Ηνωμένων Πολιτειών, όπως περιγράφεται στις αιτιολογικές σκέψεις 9 και 10, τα μέτρα εμπορικής πολιτικής είναι ανάλογα προς τις επιπτώσεις των μέτρων διασφάλισης των Ηνωμένων Πολιτειών και όχι υπερβολικά. Σημειώνεται επίσης ότι, αρχικά, θα αφορούν μόνο ένα τμήμα της διαθέσιμης συνολικής αξίας, όπως περιγράφεται στις αιτιολογικές σκέψεις 12 και 13.
- (18) Τα μέτρα εμπορικής πολιτικής θα πρέπει να παρέχουν ορισμένες ελαφρύνσεις στους κλάδους παραγωγής χάλυβα και αλουμινίου της Ένωσης που διγόνται από τα μέτρα διασφάλισης των Ηνωμένων Πολιτειών.

(3) [http://trade.ec.europa.eu/consultations/index.cfm?consul\\_id=253](http://trade.ec.europa.eu/consultations/index.cfm?consul_id=253)

(4) Προϊόντα που αναφέρονται στην έκθεση του υπουργείου Εμπορίου των ΗΠΑ, της 11ης Ιανουαρίου 2018 ([https://www.commerce.gov/sites/commerce.gov/files/the\\_effect\\_of\\_imports\\_of\\_steel\\_on\\_the\\_national\\_security\\_-\\_with\\_redactions\\_-\\_20180111.pdf](https://www.commerce.gov/sites/commerce.gov/files/the_effect_of_imports_of_steel_on_the_national_security_-_with_redactions_-_20180111.pdf))

(5) Προϊόντα που αναφέρονται στην έκθεση του υπουργείου Εμπορίου των ΗΠΑ, της 17ης Ιανουαρίου 2018 ([https://www.commerce.gov/sites/commerce.gov/files/the\\_effect\\_of\\_imports\\_of\\_aluminum\\_on\\_the\\_national\\_security\\_-\\_with\\_redactions\\_-\\_20180117.pdf](https://www.commerce.gov/sites/commerce.gov/files/the_effect_of_imports_of_aluminum_on_the_national_security_-_with_redactions_-_20180117.pdf))

(6) Βλέπε ανωτέρω υποσημείωση 4.

- (19) Τα μέτρα εμπορικής πολιτικής θα πρέπει να εφαρμόζονται σε εισαγωγές προϊόντων καταγωγής Ηνωμένων Πολιτειών για την προμήθεια των οποίων η ΕΚ δεν έχει ουσιαστική εξάρτηση από τις ΗΠΑ. Τα μέτρα εμπορικής πολιτικής μπορούν επίσης να ισχύσουν σε σχέση με τους τομείς του χάλυβα και του αλουμινίου. Με την προσέγγιση αυτή αποφεύγονται, κατά το δυνατόν, τυχόν αρνητικές επιπτώσεις για διάφορους παράγοντες στην αγορά της Ένωσης, συμπεριλαμβανομένων των καταναλωτών.
- (20) Τα προϊόντα για τα οποία έχει εκδοθεί, πριν από την ημερομηνία έναρξης ισχύος του παρόντος κανονισμού, άδεια εισαγωγής που προβλέπει δασμολογική απαλλαγή ή μείωση δασμών, δεν θα πρέπει να υπόκεινται σ' αυτούς τους πρόσθετους δασμούς.
- (21) Τα προϊόντα για τα οποία οι εισαγωγείς μπορούν να αποδείξουν ότι έχουν εξαχθεί από τις Ηνωμένες Πολιτείες προς την Ένωση πριν από την ημερομηνία εφαρμογής των πρόσθετων δασμών δεν θα πρέπει να υπόκεινται σ' αυτούς τους πρόσθετους δασμούς.
- (22) Ο παρών κανονισμός δεν θίγει το ζήτημα της συνοχής των μέτρων διασφάλισης των Ηνωμένων Πολιτειών με τις σχετικές διατάξεις της συμφωνίας του ΠΟΕ.
- (23) Υπό το πρίσμα των εφαρμοστέων προδεσμιών του ΠΟΕ και του προκαταρκτικού χαρακτήρα της παρούσας πράξης, είναι σκόπιμο να τεθεί αυτή σε ισχύ την ημέρα της δημοσίευσής της στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.
- (24) Τα μέτρα που προβλέπονται στον παρόντα κανονισμό είναι σύμφωνα με τη γνώμη της Επιτροπής Τεχνικών Εμποδίων στο Εμπόριο που έχει συσταθεί δυνάμει του κανονισμού (ΕΕ) 2015/1843 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου <sup>(7)</sup>,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

#### Άρθρο 1

Η Επιτροπή προβαίνει, αμέσως και σε κάθε περίπτωση το αργότερο έως τις 18 Μαΐου 2018, σε γραπτή κοινοποίηση προς το Συμβούλιο Εμπορευματικών Συναλλαγών του ΠΟΕ ότι, εφόσον δεν υπάρχει απόρριψη από το Συμβούλιο Εμπορευματικών Συναλλαγών, η Ένωση αναστέλλει, από τις 20 Ιουνίου 2018, την εφαρμογή παραχωρήσεων ως προς τον εισαγωγικό δασμό για τις συναλλαγές με τις Ηνωμένες Πολιτείες, στο πλαίσιο της GATT 1994, για τα προϊόντα τα οποία απαριθμούνται στο παράρτημα Ι και στο παράρτημα ΙΙ, ώστε να καταστεί δυνατή η εφαρμογή πρόσθετων δασμών κατά την εισαγωγή των εν λόγω προϊόντων καταγωγής Ηνωμένων Πολιτειών.

#### Άρθρο 2

Η εφαρμογή πρόσθετων δασμών για τα εν λόγω προϊόντα, με μεταγενέστερη εκτελεστική πράξη της Επιτροπής, πραγματοποιείται εντός των ακόλουθων παραμέτρων και λαμβάνοντας υπόψη κάθε μετέπειτα εξαίρεση ορισμένων προϊόντων ή επιχειρήσεων από τα μέτρα διασφάλισης των Ηνωμένων Πολιτειών:

- α) Κατά το πρώτο στάδιο, μπορεί να εφαρμοστεί πρόσθετος κατ' αξία δασμός με ανώτατο συντελεστή 25 % για τις εισαγωγές των προϊόντων που απαριθμούνται στο παράρτημα Ι από την 20ή Ιουνίου 2018.
- β) Κατά το δεύτερο στάδιο, μπορεί να εφαρμοστεί πρόσθετος κατ' αξία δασμός με ανώτατο συντελεστή 10 %, 25 %, 35 % ή 50 % για τις εισαγωγές των προϊόντων που απαριθμούνται στο παράρτημα ΙΙ:
- από τις 23 Μαρτίου 2021· ή
  - από την πέμπτη ημέρα μετά την έκδοση ή την κοινοποίηση από το όργανο επίλυσης διαφορών του ΠΟΕ απόφασης ότι τα μέτρα διασφάλισης των Ηνωμένων Πολιτειών δεν συνάδουν με τις σχετικές διατάξεις της συμφωνίας για τον ΠΟΕ, εάν αυτό συμβεί νωρίτερα. Στην τελευταία περίπτωση, η Επιτροπή δημοσιεύει στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης* ανακοίνωση που αναφέρει την ημερομηνία κατά την οποία εκδόθηκε ή κοινοποιήθηκε η απόφαση αυτή.

#### Άρθρο 3

Η αναστολή που προβλέπεται στο άρθρο 1 μπορεί να ασκηθεί εφόσον, και στον βαθμό που, οι Ηνωμένες Πολιτείες εφαρμόζουν ή εφαρμόζουν εκ νέου μέτρα διασφάλισης κατά τρόπο που θα μπορούσε να επηρεάσει τα προϊόντα που προέρχονται από την Ένωση. Η Επιτροπή δημοσιεύει στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης* ανακοίνωση στην οποία αναφέρεται η ημερομηνία κατά την οποία οι Ηνωμένες Πολιτείες έχουν παύσει να εφαρμόζουν τα μέτρα διασφάλισης.

<sup>(7)</sup> Κανονισμός (ΕΕ) 2015/1843 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 6ης Οκτωβρίου 2015, που καθορίζει ενωσιακές διαδικασίες στον τομέα της κοινής εμπορικής πολιτικής για να διασφαλιστεί η άσκηση των δικαιωμάτων της Ένωσης στο πλαίσιο των κανόνων του διεθνούς εμπορίου, ιδίως αυτών που έχουν θεσπιστεί στο πλαίσιο του Παγκόσμιου Οργανισμού Εμπορίου (κωδικοποιημένο κείμενο) (ΕΕ L 272 της 16.10.2015, σ. 1).

**Άρθρο 4**

1. Τα προϊόντα που απαριθμούνται στα παραρτήματα, για τα οποία έχει εκδοθεί, πριν από την ημερομηνία έναρξης ισχύος του παρόντος κανονισμού, άδεια εισαγωγής που προβλέπει δασμολογική απαλλαγή ή μείωση δασμών, δεν υπόκεινται σε πρόσθετο δασμό.
2. Τα προϊόντα που απαριθμούνται στα παραρτήματα, για τα οποία οι εισαγωγείς μπορούν να αποδείξουν ότι έχουν εξαχθεί από τις Ηνωμένες Πολιτείες προς την Ένωση πριν από την ημερομηνία εφαρμογής πρόσθετου δασμού, δεν υπόκεινται σ' αυτόν τον πρόσθετο δασμό.

**Άρθρο 5**

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την ημέρα της δημοσίευσής του στην Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 16 Μαΐου 2018.

Για την Επιτροπή  
Ο Πρόεδρος  
Jean-Claude JUNCKER

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Ι

## Προϊόντα που μπορεί να υπόκεινται σε πρόσθετους δασμούς από την 20ή Ιουνίου 2018

ΣΟ 2018 (*)	Συμπληρωματικός δασμός
0710 40 00	25 %
0711 90 30	25 %
0713 33 90	25 %
1005 90 00	25 %
1006 30 21	25 %
1006 30 23	25 %
1006 30 25	25 %
1006 30 27	25 %
1006 30 42	25 %
1006 30 44	25 %
1006 30 46	25 %
1006 30 48	25 %
1006 30 61	25 %
1006 30 63	25 %
1006 30 65	25 %
1006 30 67	25 %
1006 30 92	25 %
1006 30 94	25 %
1006 30 96	25 %
1006 30 98	25 %
1006 40 00	25 %
1904 10 30	25 %
1904 90 10	25 %
2001 90 30	25 %
2004 90 10	25 %
2005 80 00	25 %
2008 11 10	25 %
2009 12 00	25 %
2009 19 11	25 %
2009 19 19	25 %
2009 19 91	25 %

ΣΟ 2018 (*)	Συμπληρωματικός δασμός
2009 19 98	25 %
2009 81 11	25 %
2009 81 19	25 %
2009 81 31	25 %
2009 81 59	25 %
2009 81 95	25 %
2009 81 99	25 %
2208 30 11	25 %
2208 30 19	25 %
2208 30 82	25 %
2208 30 88	25 %
2402 10 00	25 %
2402 20 10	25 %
2402 20 90	25 %
2402 90 00	25 %
2403 11 00	25 %
2403 19 10	25 %
2403 19 90	25 %
2403 91 00	25 %
2403 99 10	25 %
2403 99 90	25 %
3304 20 00	25 %
3304 30 00	25 %
3304 91 00	25 %
6109 10 00	25 %
6109 90 20	25 %
6109 90 90	25 %
6203 42 31	25 %
6203 42 90	25 %
6203 43 11	25 %
6204 62 31	25 %
6204 62 90	25 %
6302 31 00	25 %
6403 59 95	25 %
7210 12 20	25 %

ΣΟ 2018 (*)	Συμπληρωματικός δασμός
7210 12 80	25 %
7219 12 10	25 %
7219 12 90	25 %
7219 13 10	25 %
7219 13 90	25 %
7219 32 10	25 %
7219 32 90	25 %
7219 33 10	25 %
7219 33 90	25 %
7219 34 10	25 %
7219 34 90	25 %
7219 35 90	25 %
7222 20 11	25 %
7222 20 21	25 %
7222 20 29	25 %
7222 20 31	25 %
7222 20 81	25 %
7222 20 89	25 %
7222 40 10	25 %
7222 40 50	25 %
7222 40 90	25 %
7223 00 11	25 %
7223 00 19	25 %
7223 00 91	25 %
7226 92 00	25 %
7228 30 20	25 %
7228 30 41	25 %
7228 30 49	25 %
7228 30 61	25 %
7228 30 69	25 %
7228 30 70	25 %
7228 30 89	25 %
7228 50 20	25 %
7228 50 40	25 %
7228 50 69	25 %

ΣΟ 2018 (*)	Συμπληρωματικός δασμός
7228 50 80	25 %
7229 90 20	25 %
7229 90 50	25 %
7229 90 90	25 %
7301 20 00	25 %
7304 31 20	25 %
7304 31 80	25 %
7304 41 00	25 %
7306 30 11	25 %
7306 30 19	25 %
7306 30 41	25 %
7306 30 49	25 %
7306 30 72	25 %
7306 30 77	25 %
7306 30 80	25 %
7306 40 20	25 %
7306 40 80	25 %
7307 11 10	25 %
7307 11 90	25 %
7307 19 10	25 %
7307 19 90	25 %
7308 30 00	25 %
7308 40 00	25 %
7308 90 51	25 %
7308 90 59	25 %
7308 90 98	25 %
7309 00 10	25 %
7309 00 51	25 %
7309 00 59	25 %
7310 29 10	25 %
7310 29 90	25 %
7311 00 13	25 %
7311 00 19	25 %
7311 00 99	25 %
7314 14 00	25 %

ΣΟ 2018 (*)	Συμπληρωματικός δασμός
7314 19 00	25 %
7314 49 00	25 %
7315 11 10	25 %
7315 11 90	25 %
7315 12 00	25 %
7315 19 00	25 %
7315 89 00	25 %
7315 90 00	25 %
7318 14 10	25 %
7318 14 91	25 %
7318 14 99	25 %
7318 16 40	25 %
7318 16 60	25 %
7318 16 92	25 %
7318 16 99	25 %
7321 11 10	25 %
7321 11 90	25 %
7322 90 00	25 %
7323 93 00	25 %
7323 99 00	25 %
7324 10 00	25 %
7325 10 00	25 %
7325 99 10	25 %
7325 99 90	25 %
7326 90 30	25 %
7326 90 40	25 %
7326 90 50	25 %
7326 90 60	25 %
7326 90 92	25 %
7326 90 96	25 %
7606 11 10	25 %
7606 11 91	25 %
7606 12 20	25 %
7606 12 92	25 %
7606 12 93	25 %

ΣΟ 2018 (*)	Συμπληρωματικός δασμός
8711 40 00	25 %
8711 50 00	25 %
8903 91 10	25 %
8903 91 90	25 %
8903 92 10	25 %
8903 92 91	25 %
8903 92 99	25 %
8903 99 10	25 %
8903 99 91	25 %
8903 99 99	25 %
9504 40 00	25 %

(\*) Οι κωδικοί ονοματολογίας έχουν ληφθεί από τη συνδυασμένη ονοματολογία, όπως ορίζεται στο άρθρο 1 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2658/87 του Συμβουλίου, της 23ης Ιουλίου 1987, για τη δασμολογική και στατιστική ονοματολογία και το κοινό δασμολόγιο (ΕΕ L 256 της 7.9.1987, σ. 1) και όπως παρατίθεται στο παράρτημα Ι αυτού, και είναι αυτοί οι οποίοι ισχύουν κατά τον χρόνο δημοσίευσης του παρόντος κανονισμού και, κατ' αναλογία, όπως έχουν τροποποιηθεί με μεταγενέστερη νομοθεσία, με πιο πρόσφατο τον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) 2017/1925 της Επιτροπής, της 12ης Οκτωβρίου 2017, σχετικά με την τροποποίηση του παραρτήματος Ι του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2658/87 του Συμβουλίου για τη δασμολογική και στατιστική ονοματολογία και το κοινό δασμολόγιο (ΕΕ L 282 της 31.10.2017, σ. 1).

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ II

Προϊόντα που μπορεί να υπόκεινται σε περαιτέρω πρόσθετους δασμούς από τις 23 Μαρτίου 2021 ή κατόπιν διαπίστωσης της ασυνέπειας των αμερικανικών μέτρων διασφάλισης με τον ΠΟΕ

ΣΟ 2018 (*)	Συμπληρωματικός δασμός
2008 93 11	25 %
2008 93 19	25 %
2008 93 29	25 %
2008 93 91	25 %
2008 93 93	25 %
2008 93 99	25 %
2208 30 11	25 %
2208 30 19	25 %
2208 30 82	25 %
2208 30 88	25 %
3301 12 10	10 %
3301 13 10	10 %
3301 90 10	10 %
3301 90 30	10 %
3301 90 90	10 %
3302 90 10	10 %
3302 90 90	10 %
3304 10 00	10 %
3305 30 00	10 %
4818 20 10	25 %
4818 20 91	35 %
4818 20 99	25 %
4818 30 00	25 %
4818 50 00	35 %
4818 90 10	25 %
4818 90 90	35 %
5606 00 91	10 %
5606 00 99	10 %
5907 00 00	10 %
5911 10 00	10 %
5911 20 00	10 %

ΣΟ 2018 (*)	Συμπληρωματικός δασμός
5911 31 11	10 %
5911 31 19	10 %
5911 31 90	10 %
5911 32 11	10 %
5911 32 19	10 %
5911 32 90	10 %
6203 42 11	50 %
6203 42 33	50 %
6203 42 35	50 %
6203 42 51	50 %
6203 42 59	50 %
6203 43 19	50 %
6203 43 31	50 %
6203 43 39	50 %
6203 43 90	50 %
6204 62 11	50 %
6204 62 33	50 %
6204 62 39	50 %
6204 62 51	50 %
6204 62 59	50 %
6205 30 00	50 %
6301 30 10	50 %
6301 30 90	50 %
6402 19 00	25 %
6402 99 10	50 %
6402 99 31	25 %
6402 99 39	25 %
6402 99 50	25 %
6402 99 91	25 %
6402 99 93	25 %
6402 99 96	25 %
6402 99 98	25 %
6403 59 05	25 %
6403 59 11	25 %
6403 59 31	25 %

ΣΟ 2018 (*)	Συμπληρωματικός δασμός
6403 59 35	25 %
6403 59 39	25 %
6403 59 50	25 %
6403 59 91	25 %
6403 59 99	25 %
6601 10 00	50 %
6911 10 00	50 %
6911 90 00	50 %
6912 00 21	50 %
6912 00 23	50 %
6912 00 25	50 %
6912 00 29	50 %
6912 00 81	50 %
6912 00 83	50 %
6912 00 85	50 %
6912 00 89	50 %
6913 10 00	50 %
6913 90 10	50 %
6913 90 93	50 %
6913 90 98	50 %
6914 10 00	50 %
6914 90 00	50 %
7005 21 25	25 %
7005 21 30	25 %
7005 21 80	25 %
7007 19 10	10 %
7007 19 20	10 %
7007 19 80	10 %
7007 21 20	10 %
7007 21 80	10 %
7007 29 00	10 %
7009 10 00	25 %
7009 91 00	10 %
7013 28 10	10 %
7013 28 90	10 %

ΣΟ 2018 (*)	Συμπληρωματικός δασμός
7102 31 00	10 %
7113 11 00	25 %
7113 19 00	25 %
7113 20 00	25 %
7228 50 61	25 %
7326 90 98	10 %
7604 29 90	25 %
7606 11 93	25 %
7606 11 99	25 %
8422 11 00	50 %
8450 11 11	50 %
8450 11 19	50 %
8450 11 90	50 %
8450 12 00	50 %
8450 19 00	50 %
8506 10 11	10 %
8506 10 18	10 %
8506 10 91	10 %
8506 10 98	10 %
8506 90 00	10 %
8543 70 01	50 %
8543 70 02	50 %
8543 70 03	50 %
8543 70 04	50 %
8543 70 05	50 %
8543 70 06	50 %
8543 70 07	50 %
8543 70 08	50 %
8543 70 09	50 %
8543 70 10	50 %
8543 70 30	50 %
8543 70 50	50 %
8543 70 60	50 %
8543 70 90	25 %
8704 21 10	10 %

ΣΟ 2018 (*)	Συμπληρωματικός δασμός
8704 21 31	10 %
8704 21 39	10 %
8704 21 91	10 %
8704 21 99	10 %
8711 40 00	25 %
8711 50 00	25 %
8901 90 10	50 %
8901 90 90	50 %
8902 00 10	50 %
8902 00 90	50 %
8903 10 10	10 %
8903 10 90	10 %
8903 92 91	25 %
8903 92 99	25 %
9401 61 00	50 %
9401 69 00	50 %
9401 71 00	50 %
9401 79 00	50 %
9401 80 00	50 %
9404 90 10	25 %
9404 90 90	25 %
9405 99 00	25 %

(\*) Οι κωδικοί ονοματολογίας έχουν ληφθεί από τη συνδυασμένη ονοματολογία, όπως ορίζεται στο άρθρο 1 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2658/87 του Συμβουλίου, της 23ης Ιουλίου 1987, για τη δασμολογική και στατιστική ονοματολογία και το κοινό δασμολόγιο (ΕΕ L 256 της 7.9.1987, σ. 1) και όπως παρατίθεται στο παράρτημα I αυτού, και είναι αυτοί οι οποίοι ισχύουν κατά τον χρόνο δημοσίευσης του παρόντος κανονισμού και, κατ' αναλογία, όπως έχουν τροποποιηθεί με μεταγενέστερη νομοθεσία, με πιο πρόσφατο τον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) 2017/1925 της Επιτροπής, της 12ης Οκτωβρίου 2017, σχετικά με την τροποποίηση του παραρτήματος I του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2658/87 του Συμβουλίου για τη δασμολογική και στατιστική ονοματολογία και το κοινό δασμολόγιο (ΕΕ L 282 της 31.10.2017, σ. 1).